

Inhalt

Vorwort	5
1 Zum Inhalt dieses Wörterbuchs	7
1.1 Die Wörterauswahl	7
1.2 Quellen	7
1.3 Die Grammatik	7
2 Die schriftliche Darstellung in Umschrift und Lautschrift	8
2.1 Anforderungen an Umschrift und Lautschrift	8
2.2 Die einfache Gebrauchsschreibung als Umschrift	8
2.3 Slowakische Umschrift	8
2.4 Regeln der einfachen Gebrauchsschreibung	9
2.4.1 Regeln der standarddeutschen Schreibung	9
2.4.2 Ergänzende Regeln	9
2.4.3 Varianten der Aussprache	11
3 IPA-Lautschrift und Umschrift, Zeichentabelle	12
4 Inhalt und Aufbau eines Wortartikels	15
5 Wörterverzeichnis Mantakis - Deutsch Allgemeiner Teil	17
A	17
B	19
C	24
D	24
E	28
F	29
G	33
H	38
I	42
J	42
K	43
L	49
M	51
N	55
O	57
P	61
R	69
S	72
T	82
U	87
V	87
W	90
Z	91
6 Zohn - Zahlwörter	95
7 Getiä - Artnamen von Tieren	96
8 Flanz - Artnamen von Pflanzen	99
9 Zessen ond Zetrink - Speisen und Getränke	105
10 Es Hóómahampak - Das Hammerschmiedehandwerk	113
10.1 Der Metzenseifner Hammer	113
10.2 Ein kleines Bilderwörterbuch	114
10.3 Fachbegriffe aus dem Hammerschmiedehandwerk	117
11 Tááfnémen - Vornamen	124
12 Ortsnamen und Flurnamen	126
12.1 Ortsnamen aus der weiteren Umgebung von Metzenseifen	126
12.2 Orts- und Flurbezeichnungen aus dem engeren Umkreis von Metzenseifen	126
13 Sprüche und Redewendungen	129
14 Grammatik	135
14.1 Die Grammatik von Ernst Tomasch	135
14.2 Personalpronomen	135
14.3 Verben und Hilfsverben	135
14.3.1 Regelmäßige Verben	136
14.3.2 Hilfsverben	137
14.3.3 Konjunktiv	138

14.4	Artikel und Artikelwörter	139
14.5	Substantive	139
14.6	Possessivpronomen	140
14.7	Demonstrativpronomen	140
14.8	Interrogativpronomen béchra und bofra	140
14.9	Adjektive	141
14.10	Deklinierte Zahlwörter	142
14.11	Weitere Besonderheiten in Grammatik und Sprachgebrauch	142
15	Ungarische und slowakische Schreibung, einige Namen und Wörter	144
	Literaturverzeichnis	145
	Abkürzungen	146